

SZARVAS ÉS VIDÉKE

== Társadalmi és szépirodalmi hetilap. ==

<p>Szerkesztőség: Beliczy-utca 11. szám, hova a lap szellemi részét illető közlemények küldendők. BEKÜLDETLEN LEVELEK EL NEM FOGADJATNAK.</p>	<p>MEGJELNIK MINDEN VASÁRNAP. Előfizetési árak: Egész évre . . . 8 kor. — Félévre 4 kor. Negyedévre . . . 2 kor. — Egyes szám . 16 fill.</p>	<p>Kiadóhivatal: Beliczy-utca 11. szám alatt hová az elő- fizetési pénzek intézendők. Hirdetéseket jutányos áron elfogad. Kiadó s laptulajdonos SÁMUEL ADOLF</p>
---	--	--

Karácsony napján.

A szeretett és béke ünnepén összeszorítja szívünket a fájdalom. Karácsony fáján ezernyi láng gyul ki és még sem oszlatja el a mi éjszakánkat.

Vak sötétség borult a magyarra. Valami nehéz, átláthatlan köd borong a nemzeti élet horizontján s mi csak meggyünk lélektelenül, öntudatlanul előre. Ki tudja, hol állunk meg?

Három esztendő óta megnehezült az idők viharos járása fölöttünk. Három esztendő óta mindig úgy feküdtünk le, hogy a ránk virradó hajnaltól, a másnapról valami jobb fordulatot vártunk. És eljött a másnap s eljött a fordulat s. A rosszabb. A mindig rosszabb.

Hol vagyunk ma. Egy örvény szélén, egy mély, feneketlen örvény szélén, amely sötétlen tátong felénk. Oh, bárcsak pusztá rémlátás, felizgatott képzeletünk fantasztikus játéka volna a mi jövődönk képe.

A szeretett és béke ünnepén, szép karácsony napján sirva-sir a magyar örökzöld karácsonyfája nem az élet reménységét hirdeti számára, hanem a pusztulást.

Miért kell ennek úgy lennie? Hát nem elégette meg a fölöttünk élő nagy hatalmat, amely a világokat izgatja, ami ezeréves szen-

vedésünket? Mohács, Világos nem volt elég temetőnek a számára?

Hanem félre, félre ezekkel a sötét képekkel! Ma karácsony napja van. Akinek fia, lánya van, fürdesse meg lelkét a kivilágosodott fafényözönében, kápráztassa el szemét, forduljon el a sötétség képeitől. Higgye azt, hogy szebb, tisztább, nyugalmasabb jövő vár rá azokra a mosolygó ártatlanságokra, akinek arcán ott ragyog a kigyult karácsonyfa ezernyi lángjának fénye, akik a jövő nemzedéke. Higgye azt, hogy csakugyan a szeretet ünnepét üli s nem a meg nem értés, a szeretetlenség, a háborúság tartja őrvénygő barchanálóját.

Higyjünk, higyjünk! Ez menti meg a sajnárgatottakat az enyészettől. Ebből fogunk új életre kelni, mint a hamvából feltámadó Főnix.

Ma született a Megváltó! Értünk is született, értünk magyarokért. Ne csüggedjünk. Ez csakugyan a szeretet ünnep; csak mi gyarló emberek mooskoljuk be az éjszaka fényességét a lélek sötétségével. Hanem a megváltó megszületett. És megtisztulnak, megvilágosodnak a lelkek is s kiragyo g tőle Karácsony éjszakája is.

A szeretet rózsája el nem hervad soha. Leveleit néha elhullajtja, vérpiros színét néha halványra váltja, de ez semmit sem jelent. Amint minden évben kifakadt a föld megfagyott

keble, hogy kizsendüljön belőle, az élet úgy villan át az éjszakába merült emberiség vak homályán át is a szeretet fénye.

Ülünk mi még szép, igazi, meleg Karácsonyt, ahol boldog családi körbe gyűlve dicsérjük az Urat, aki megváltásunkra leküldte szent fiát a földre. Csak várjunk és bizakodjunk. A hit a mi várunk.

Karácsonykor.

Valóban, kevés oly ünnep van az évben, melynek szegény és gazdag egyaránt örülne.

A legtöbb ünnepen a szegény ember kétszeresen érzi szegénységét, mert nem egykönnyen adhatja ki azon összeget, melyre szüksége volna, hogy szabad idejében szórakozzék.

Másként van ez karácsonykor. Jóllehet a szegényember anyagi viszonyai ezen ünnepre sem változnék meg, jóllehet ő magára e napon sem költekezhet, mégis ünnepies megelégedést érez és családja körében örömteljesen tölti e napot.

Vajjon mi az, ami e szent napon oly változást idéz elő bennünk, mi az, ami feledtet velünk but, bánatot s helyettünk békét, örömet hoz.

E változást a szeretet anyaga hozza. A szeretet nagy kegyként oltotta belénk az Isten. Ezen érzés nélkül sivár volna az élet, mint a végtelen pusztá, melyen nem fut csörgedező

TARCZA

Cz. . . J. halálára.

Jöttél gyanutlan, boldogan messziről
Idegenbe, a bús kék hegyvidékről.
Jöttél: egy töredék, arasznyi pályát
Befejezni, elérni tanyáját
Első gyönyörnek, rózsás pihenésnek:
El is érted, honnan vissza nem térnek.
Arasznyi pálya helyett befutád
Az élet sikamlós, egész utját
Sikamlós, egész utját.

Egész életed mi volt: színes álom
De mégsem napsugár a tórró nyáron;
A nagy gyász, mit hamar viselned kellett
Arcodon mindig halványan derengett.

Mégis a mámor, hangos kacaj között
Sors keze a semmiségbe lökött.
Életed már most: leszállt gyászos este
Egy kedves fiu zord, bús története
Ismerős, bus története.

S.—K.

Karácsony.

Karácsony éj van, — rajta emberek,
Hirdessétek a béke szent szavát —
Harsogjanak a pásztor dallamok
A fénybe áradt mindenségén át.
Hadd zugjanak az égboltozatok,
Hazudjatok!

A szeretetnek éjszakája ez,
Ujjongjatok hát jámbor emberek,
Hiszen halljátok, messze szerteszét
Hogy zörögnek a harci fegyverek,
Szerte áradnak a vérpatakok —
Hazudjatok!

Karácsony éj van . . . és kigyul amott
Az a lobogó, százezerni fény,
Falvak égése, ágyuk lobbanása
Világít most a harcok mezején.
Égre törnek a hörgő sóhajok, —
Hazudjatok!

Szent ez az éj és olyan mámor a . . .
Ti mondjátok, az ige testet ölt —
Hát nézzétek csak, szárnya suhogásán
Hogy kigyult itt is, a maroknyi föld,
Verjétek a porba homlokotok,
Hazudjatok!

Mikor az éjnek szárnyai mögött
Annyi hazugság, annyi bűn lobog —
És ott suhannak el előttemek
Az éhező, kifoszott alakok,
A nyomorultak, a hazátlanok —
Hazudjatok!

FERENCZ JÓZSEF KESERŰVIZ

AZ EGYEDÜL ELISMERT KELLEMES IZŰ TERMÉSZETES HASHAJTÓSZER.

Névjegyek és üd-
vözlő kártyák
legolcsóbban
Sámuel A-nál
rendelhető meg.

patak, melyen a vándor elcsigázva ballag anélkül, hogy fáradt testét felfrissíthetné.

Mert nagy pusztá az élet útja. Mily sokszor érezzük a fáradságokat, melyeket — legyünk bár szegények vagy gazdagok — e pusztán el nem kerülhetünk. Hiszen az élet nem kimél meg senkit sem bajtól. Ha az örömek halmából nem is jut mindenkinek, a bajból, fájdalomtól ki kell vennie részét.

Boldogítani csak egy tud e földön — a szeretet. A karácsony a szeretet ünnepe. E napon hozunk ajándékokat kedveseinknek s örülünk annak, ha őket kellemesen meglephetjük. Szívesen vonjuk meg az ajándék vásárlásához szükséges összeget önmagunktól s boldoggá tesz bennünket ha ők boldogok.

A karácsony ünnepe tehát nem önző, hanem nemes érzelmeket kelt bennünk, nem mutatni, hanem boldogítani vágyódunk e napon s ezért boldog és nyugodt e napon szegény és gazdag egyaránt.

A számtalan ajándék közül, mely meglepetésre kínálkozik, válasszuk jól meg a kellőt.

De ne is csak őket ajándékozzuk meg, a kik szívünkhez közel állnak, hanem másokat is. Gondoljunk az aggokra, özvegyekre, a kik nélkülöznek, a gyermekekre, a kik szegényen s árván maradtak.

Ha pedig szeretteink szükségleteikben ma nem nélkülöznek, ne csak csecse-becsét vegyünk hanem gondoskodjunk arról is, hogy akkor se nélkülözzenek, ha mi már nem fáradozhatunk értük.

HIREK.

— **Boldog karácsonyi ünnepeket kívánunk apunk t. előfizetőinek, munkatársainak és jóbarátainak.**

— A vármegye alkotmányvédő bizottsága a legközelebbi vármegyei közgyűlés elé olyan értelmű javaslatot fog terjeszteni, hogy a folyó hó 27-én bevonuló póttartókosainak segélyre szoruló családjai a községi szegény alapokból gyámoltassanak.

— Gyulai főjegyző hirtelen halála. Gyula városa főjegyzőjét es jelenleg felfüggesztett polgármester-helyettesét, mialatt hivatalában dolgozott, ma délután három órakor munkaközben szívizélhülés érte és azonnal meghalt. A főjegyző negyvenhárom év óta állt a város szolgálatában.

— Hirtelen elhunyt tanuló. Nem lehet mélyebb, megrázóbb eset, mint az, amikor ide-

genben, távol a szülői földtől egy életre való ifjú élete hirtelen megszakad. Ilyen szomorúan és tragikusan fejezte be életét f. hó 17-én Czibula János, a főgymnasiumnak egyik nyolczadéves derék tanulója. Ugyanis szombat esti mulatozás után, diák társaival amint hazatért rosszul érzéskor kezdett panaszkodni s kérte is társát hogy menjenek orvosért. Ezek azonban nem gondoltak Czibula panaszkodásának komolyságára s orvost nem híva lefektették. Másnap reggel azonban megdöbbenésükre halva találták az erős alkotású ifjút. Özvegy édes anyja minden reményét vesztette el benne. Temetése f. hó 19-én ment végbe a tanári kar és a diákság részvételével.

— **Hangversennyel** egybekötött táncmulatságot rendezett f. hó 20-án az izr. nőegylet. Az izr. nőegyletnek e hangversenyre különös nagy készülődése, lázas tevékenysége el is érte fényes sikerét. Zsufolásig megtelt előkelő közönséggel az Árpád nagyterme. Az érdekes hangversenyből kiemelendő egy a leányokból alakított dal- és énekek, melyet Lavatka Ilona polg. leányiskolai tanárnő fáradhatatlanul tanított be s rendezte is ügyesen, kifogástalanul. A hangverseny folyamán énekelt Szichta Tivadarné urnő Reismann Rózsika ügyes zongora kísérlete mellett. Énekét tetszés kísérte. A hangversenynek főnyitóján dr. Major Simon gyulai ügyvéd művészi elragadó hegedűjátéka és éneke volt, melyet a közönség hatalmas tapsával tüntetett ki. A hangversenyt fényes táncmulatság követte.

— **Eltűnt.** Kurtik János Szarvasról egy és fél hónapja nevének és 5 kiskorú gyermekének hátrahagyásával ismeretlen helyre távozott s azóta semmi életjelt sem adott magáról. A nyomozását elrendelték.

— **Békésmegyei kivándorlók.** Az alispán jelenti, hogy 1905. évi szeptember hó 15-től 1905. évi december hó 1-ig 79 utlevél adatott ki 110 egyén távozására. Az utlevelek kiadása havonként ekképp oszlott meg: szeptember 2-ik felében 14, október hónapban 30, november hónapban 35. A 79 utlevél közül kiadott Orosházára 20, Békéscsabára 15, Gyulára 6, Szarvasra 4, Tótkomlóra 9. A többi egyes községek közt oszlott meg. A 79 utlevelet nyert 110 egyén közül csak 104 tekintendő kivándoroltak, mert 6-an tanulmány, üzlet és látogatás céljából kértek utlevelet. A kivándorolt 104 egyén közt 21 kiskorú családtag van, nemre nézve pedig a nagykorú kivándorlók közt 59 férfi és 24 nő.

A fürdőközönség figyelmebe. A gőzfürdő az ünnep első napján, nettó szünetel.

— **Osszegegett leány.** F. hó 22-én Blaskó N. 12 éves leánya amint a lámpával vigyázatlanul babrált az hirtelen fölborult s a leány ruhája tüzet fogott. Jajveszékeltetésére édesanyja sietett segítségére, aki mentés közben maga is súlyos égési sebeket szenvedett, míg a kis leány az eiviselhetetlen égési sebek következtében f. hó 23-án elhalt.

— **Halálos kimenetelű bicskázás.** Öcsödön, f. hó 20-án Koteles József és Szoboszlai Sándor leütöttek kertyázn. Kertyázás közben összeszórtak, mire Koteles bicskát rantott, látva ezt Szoboszlai, ő is bicskát rantott elő s Koteles hasba szúrta, ki most a halállal vívódik.

— **Gazdák figyelmebe.** Oly országban, mint nálunk, melynek lakossága kilenc tized részben a földet műveli, minden mozzanat, mely ezen gazdasági ág előbbrevitelét célozza, legyelmet érdemel. A magyar földművelésnek azontelít, hogy kezdősen külszerű, népmozgalmi szempontból az a rákfenéje, hogy a birtok aránytalanul oszlik meg. Ezt mindenki tudja, de orvoslása nem könnyű földadat. A baj enyhítésére vállalkozik a napokban megalakult Magyar Föld-

bérlő Részvénytársaság. Bizunk is benne, ho a rendelkezésére álló anyagi eszközökkel, összeköttetésekkel, vezetőinek rátermettségével sikerülnie fog gazdálkodásunk fejlődésére kedvezőleg befolyjni. S örvendetes jelenségnek tartjuk, hogy az életre kelt társaság, az uradalmak vármegyéjében, nálunk tette meg az első lépést, kibérelte ugyanis hosszabb időre a báró Königs-warter féle csabacsüdi uradalmat s az a szándéka, hogy azt fölpróvva, a kisgazdáknak albérlésbe adja. Erős a reményünk, hogy ezen aktiót gazdáink méltányolni fogják s nem engedik, hogy idegen elemek ferközzenek a mi érdekkörünkbe. A társaság ezen itteni ügyeinek sima, könnyű lebonyolítása érdekében ide helyezte egyik tisztviselőjét Katz Sámuel urat. Katz ur a Réthy féle házba nyitott irodát s a kit a bérbevétel feltételei érdekelnek, forduljon hozzá tájékoztatás végett.

Szászország dalk albuma. A nemzetköz-zeneirodalom legremekesebb dalainak gyűjteménye, énekhangra, zongora kísérettel jelent meg Klöckner Ede Budapesti zeneműkiadó kiadásában. Ára 5 korona netto. A legszebb karácsonyi újdonság. Szébb ajándékot azt hisszük keresve sem találni. Az érdekes gyűjteményben 40 művészi dal vetekszik egymással az elsőségért, s bizony nehéz eldönteni, hogy a magyar vagy a lengyel sbépség az észth vagy az olasz hódit-e jobban sajátos bájjával? nem is szólva a kritikán felül álló klasszikusokról: Schubert, Schuman, Mendelssohn, Loewe stb., kiknek kiváló izléssel kiszemelt darabjait kapjuk, még pedig az eredeti szöveg mellett mindig a magyar fordításával (johirű fordítottok: Csengeri Gyula, Györy Margit, Czigliányi tollából), míg az eredeti magyar versekre költött dalok szövege rendszeresen németre is le van fordítva, nemzetiségi vidékek és még inkább a külföld számára. Már ez utóbbi szempontból nagyon helyes politika volt, a mesteri dalok gyűjteményébe belevonni a magyar zeneazertők javát, örömmel adjuk hírül, hogy betűrendben idézzük Bahnert József. Gaál Ferenc a korán elhunyt nagy tehetségű Greizinger (Ivány) Iván, Hubay Jenő, Lányi Ernő, Sipos Antal, Szent-Gály Gyula közölt dalai méltán foglalják helyet a külföldi nagyságok alkotásai mellett és bizonyos, hogy valamennyi nagyon fog tetszeni. A rendes kótánagyságú kötet 120 lapra terjed, eunyi szokott lenni egy modern opera teljes zongoraátírata, 10—12 korona árban, ehhez képest a Szászország dalk ára putomság. Az előkelő külsejű, fényes vastag papírra nyomtatott kötet jó lelkiismerettel ajánljuk dalkedvelőink karácsonyfája alá.

C S A R N O K.

Estélyek.

A ködös téli esték élénkséget hoznak a családok szalonjaiba is, kezdődik az estélyek hosszú sora és egyik család a másikat igyekszik felülmúlni szeretetreméltóságában, vendéglátó képességében és különösen a lányos házak látogatottak ilyenkor, mert a legimpozánssabb estélyeket mindenestre a lányos mamák adják, akiknek érthető főtörekvései, hogy az estélyek ne szolgáljanak épen csak az evés, ivás és szórakozás vágyának kielégítésére, hanem — lehetőleg férjet is hozzanak a már főkötő alá való leányoknak. — A fiatalság nehezen mond le a különböző mulatóhelyek nyújtotta gyönyörökről, de azért mégis elég jól van képviselve a családi estélyeken is ha sikerülne bennük a családi élet utáni vágyat felbreszteni, még a sovány mamák is meghíznának boldogságukban, mert ez esetben volna férj bőven, Sajnos, nem így van, mert az estélyen megjelenő urfiak szívesen fogyasztják ugyan a rendelkezésükre bocsájtott nyálánságot, jókedvük határtalan, a jó szívat sem vetik meg a lánykákát is szórakoztatják, de a házassági szabályába harapni ritkán kíván valamelyik. A mamák megtesznek minden lehetőt, nagyon is észrevenni rajtuk, hogy a magyar szó beszédű ékességét, a „nézd meg az anyát, vedd el a lányát“ jegy fő alapföltételt elvükké fogadták és ezen megfelelni minden mama törekszik. Az özvegy mamáknál nem mindig válik be ez a közmondás, mert tud a krónika olyan esetéről is, hogy valaki megnézte ugyan leány anyját de nem a leányt vitte el hanem a bájos mamát.

Nem kell mondanom, hogy a családi estélyek pazarsága legtöbb esetben a leányok hiúságára vezethető vissza, mert azt, hogy a komoly papák nem szívesen szórják a pénzt ilyen célokra, kétségtelenné tartani, hiszen ők is voltak valaha fiatalok, ők is itták a potyateát, füstelték a potyaszivart és mégsem gondoltak a házasságra, a papák visszaemlékező fájlaltatja velük azt a sok szép formás trabukkót, melyet a

Mikor káromló, céda, vad tusán
Vész el az erkölcs, eszme és a hit,
S a gyűlölség, a gyilkoló harag
A lelketekbe tüzesórákat hajít —
Áradozzék kenetes ajkátok;
Hazudjatok!

Csak rajta, rajta! E világcsalás
A Földön annyi ezredéve foly
S mindig kilátszik céda lelketek
A farizeus — köntösök alól —
Ti népámitók, Istentagadók,
Hazudjatok!

Karácsony éj van . . . sötét, gyászos est,
Egy év ismét a végtelenbe tűnt —
És az a szent, isteni szeretet
Ah, nem született meg újra nekünk,
De kigyúlnak a templomcsarnokok,
Hazudjatok!

PAKOTS JÓZSEF.



mamák, meg a leányok kedveért feláldozni kénytelenek és bármennyire fáj is, mégis minden papa meghozza ezt az áldozatot, mert jobb áldozni mint a mamát duzzogva látni.

Eddigi soraimmal nem azt akarom mondani, hogy a családi estélyek fölöslegesek volnának, ellenkezőleg, nagyon szükségesnek tartom, hogy a társadalmi érintkezés minden megengedhető módon lehetővé tétessék, mert az egyhangú élet csak annak való, akinek már nincs kiért és miért élni, csak azokat a következményeket óhajtom ilusztrálni, melyeket az ezidőszerű divó családi estélyeken tapasztalható bizalmasság maga után von.

Egy rendkívül tapintatos, barátságos és minden tekintetben keeves fiatal embert mutatok be itt a családi háznál, melynek estélyén éppen jelen vagyok. Oly finom, oly szeretetreméltó, oly kifogástalan modern ez a „fiu”, hogy szinte muszáj őt szívesen látni, vele foglalkozni. Meg aztán olyan elmés és ami fő, feleltte érdekes dolgokat mond el az X. családnál tegnap megtartott estélyről. Istenem, hát hogy is ne volna érdekes az, X-né férjhezett leányáról van szó, aki még csak pár hónapja, hogy férjhez ment és — hm — oly korán. Ki hitte volna, hiszen oly szerény volt mindig, oly tisztességesnek látszott és oly derék ember a férje. Hát olyan kacér lett a fiatal asszony? A jelenlevők körülölgják a barátságos kedves fiatalembert, mindenki arczán nagy kérdőjel gyanánt van kifejezve a kíváncsiság, kérdésekkel ostromolják az urfit, akinek izgató kis bajusza alól csak úgy ömlik a szó. Hát bizony úgy van, a fiatal asszony kitüntette kegyével, minden elképzelhető módon érezte vele, hogy óhajtja barátságát, viselkedése különös mosolya a legszembe-tünőbb biztatás és az urfinak valóban csak egy szavába kerülne s a bájos asszony lekezdül a lábánál heverne. A csodálkozás, megütközés moraja hangzik végig a termen és a fiatal ur a jellem mintaképének van elismerve, hja nem minden fiatalember ilyen becsületes, egy szép asszony kegyét birni és tisztán lelkiismereteségből ki nem használni, nem közönséges lélekre vall.

Másnap ugyanezen fiatal ur X-család estélyén vesz részt, a fiatal asszony, kiről fent szó volt, a szokott szeretetreméltósággal fogadja összes vendégeit, mindenkivel egyformán barátságos. Nyájassága szinte lekötölezi, a mosoly egy pillanatra sem tűnik el trissperajkairól. Nem kall phiziológusnak lenni, hogy a nőben bárki is a férjhez vételenül szerető és okvetlen hű hitvest ismerje meg. Az a bizonyos fiatal ur itt is középpontja az érdeklődésnek, a tegnapi estélyről számol be. Elmondja, hogy a mama és a papa mennyire kitüntetik, a leányok bomlanak utána, de nem szeret odamenni mert unja azt a sok figyelmességet, mellyel illető leányok elhalmozzák. Harom leány van a haznál, mindegyik külön-külön érezteti vele, hogy szíve melyből szereti, epod kézszeritása és bókjai után, az egyik az előszobában meg is csókolta őt és pedig hirtelenül s mire ő, — már mint a fiatal ur, — feleszmélt, a kis leány már henn volt a társaságnál.

Ugyanez a fiatal emcer harmadnap egy harmadik családnál az előbbi két családról mondja el illuzióit, befekteti a férjhez szerető hű fiatal asszonyt, mert — mint minden vendéggel — barátságosan bant vele, mosolygott és mosolyát különös biztatásnak tekintheti vele; befekteti a másik család tisztességes leányait, elmondván róluk — álmait úgy, mintha kofaskodása valóban igaz volna és ugyanez a fiatal ur elmondja meghitt barátainak, hogy X. család lányainak szerelmét bírta, hogy X-né teljesen hatalmában volt és csak ő rajta mulott, hogy férjhez meg nem eszta.

Ugyanezen fiatal ember barátai e hírek után égnék a vagytól, a szóban forgo lányokat és X-net megismerhetni és abban a reményben, hogy nekik is kizöldül a fü, hasonló szerepre vállalkoznak. Mikor azonban vállalkozásuk esütörtököt mond, egyuttal kísül a turpiság is és következménye botrány, harag, elkeseredés, talán válás is.

Ime a bizalom, a nyájasság, az ártatlan jóhiszemű mosoly következménye.

Apák, mamák, lányok és fiatal asszonyok! Itt a téli estélyek idenye, talán nem volt éppen fölösleges az

elmondottakat feleleveníteni; a legszebb almáról sem lehet biztosan állítani hogy nem ferges, nem okvetlen derék, jó fiu tehát az, aki feltünő bizalmassággal elszámol az estélyeken tapasztalt élményeiről és nem okvetlen igaz, amit nem egy barátságos kedves fiatal ur estélyek alkalmával egyéb családokról elmond csak azért, hogy személye iránt az érdeklődést felkeltse. !

Mindez pedig nem jelent egyebet, mint hogy az estélyek ne szolgáljanak a pletyka terjesztésére, hanem a tisztességes társadalmi érintkezés előmozdítására és hogy jóra való becsületes lelkü fiatalaságunk, a jövő férjei, ne legyenek szentül meggyőződve annak hitelességéről, amivel egy-egy beképzelt barátjuk zenező és boros pohár mellett eldicsekszik.

DUKESZ M.

Felolós a szerkesztésért Sámuel A. a kiadó.

NYILTÉR.

E rovatban közlöttekért nem vállal felelősséget a Szerk.

Nyilatkozat.

Alulírott kinyilatkoztatom, hogy f. évi december hó 11-én a szarvasi járási főszolgabíró-ságnál Ridegh János ipariskolai tanító ur ellen tett feljelentésem és vádam félreértésen alapul, azt ezennel visszavonom s az ügyet sajnálva tőle nyilvánosan is bocsánatot kérek,

Szarvason, 1905. december 18,

KELEMENT SAMUEL.

Elöttünk:

HARMATI JÁNOS

iparisk. felügy. bizotts. elnök.

PALKOVICS ISTVAN

iparisk. felügy. bizotts. tag.

12550/905.

Hirdetmény.

Szarvas nagyközség előjárósága ezennel közhírré teszi, hogy a kereskedelem ügyi m. kir. miniszter ur 79332/905 számú körrendelete értelmében a folyó év december hó 24-ére és 31-ikére eső két vasárnap az ipari és kereskedelmi árusítás, illetőleg adás vevés kivételesen delután 5 óráig, a borbély és fodrász iparhoz tartozó munka pedig kivételesen az egész napot át végezhető,

Szarvas, 1905. december hó 20-án.

Az előjáróság nevében:

SALACZ JÓZSEF
főjegyző.

ROSZIK MIHÁLY
t. bíró.

Ügynökök

kerestetnek a „Pesti Hazai Első Takarékpénztár” (az ország legnagyobb takarékpénztára) által kibocsátandó új sorsjegyek törvényesen kibocsátandó új sorsjegyek törvényesen kiállított részleteinek eladására. Ezen sorsjegyek játéktérve utólérhetetlen. Evente 3 huzás 600.000, 400.000, 300.000, 200.000 koronás főnyereményekkel és sok melléknyereménnyel.

Magas jutalék és jutalomdíj!

Sikeres működésnél esetleg havi fizetés.
Anyag miatt forduljanak

Dirnfeld Testvérek bankházához

Budapest, IV. Váci-utca 2.
Alapítva 1885-ben. Alapítva 1885-ben.

ALÁÍRÁSI ELŐJEGYZÉSEKET ezen sorsjegyekre készpénzfizetés ellenében már most elfogad DIRNFELD TESTVÉREK bankháza Budapest, IV. kerület, Váci-utca 2. szám,

Tudósítás.

Szíves tudomásul adom, hogy 1906. évi január havában szabni tanítók a legolcsóbban személynként 12 korona.

Tanulni szándékozók 1-től jelentkezzenek lakásomon gróf Csáky Albin-utca 557. (Csapó féle ház)

Özv. Kusztos Kálmánné.

942,1905. ikt. szám.

Szarvas nagyközség előjáróságától.

Hirdetmény.

A községi képviselőtestület által 61. kgy. 942,1905. ikt. szám alatt alkotott s a vármegye törvényhatósági bizottságának 253. bgy. 6839. ex 1905. ikt. számú határozatával jóváhagyott, a községi járdákról szóló szabályrendelet 20. §-a szerint a bármely anyagból épült járdák folytonos tisztántartása a háztulajdonosok, vagy a házában lakó haszonbérlet vagy haszonélvezők köteleességét képezik, az illető telek utcai meggyének egész hosszában.

Ha ezen köteleességüknek az előjáróság felhívására sem felelnek meg, joga van az előjáróságnak a járda tisztítást az ő költségekre elvégeztetni s az ezzel járó költségeket tőlük közadók módjára behajtani.

Felhívotnak ennél fogva a lakosok, hogy a telkeik mellett elvonuló járdákat állandóan tisztán tartassák, mert az ellenőrzést gyakorló községi rendőrség jelentésére a tisztántartás költségekre fog elvégeztetni s ezenkívül mulasztás esetén büntetés alá is esnek.

Szarvason, 1905. évi december hó 22 én.

Salacz József
főjegyző.

Veles György
bíró.

Oh jaj!



Megfojt ez az átkozott köhögés!

Köhögés, rekedtség és elnyálkásodás ellen gyors és biztos hatásuk

Egger mellpasztillai,

az étvágyat nem rontják és kitünő ízűek.

Doboza 1 és 2 korona.

Próbadozsa 50 fillér.

Fő és szétküldési raktár:

„NÁDOR” gyógyszertár
Budapest, VI. Váci-körút 17.

Eljen



Egger mellpasztilla csakhamar meggyógyított.

Kapható Szarvason.

Burger Frigyes,
Bug, is Andor,
Nigrinyi Zoltán,

gyógyszertárakban.

Hála Istennek

hogy megengedte magának oly hatalmas gyógyszert feltalálni mint „György életbalszam”, mely nekem annyira segített bajaimnál. — Így írja Vas Ferenc, Csupreg (Zágráb megye).

Számtalan beten találta egészségét a „György életbalszam” által, melynek gyógyhatása csodálatos, kiváltképen: gyomor-baj, belbaj, étvágytalanság, influenza, kolika, láz csusz, köszvény, fej- és fogfájásban szenvedőknek. 84.711 elismerőoklevél bizonyítja ezt. — 12 kis üveg, vagy 6 nagy dupla üveg 4 kor. 50 fill. bérmentve. Minden ily rendeléshez ingyen lesz mellőköve, pontos használati útastással. Szétküldi az egy-egy kős üv: VÁROSI GYÖGY-SZERTÁR, TEMESVÁR, SZENT-GYÖRGY-TÉR 802.

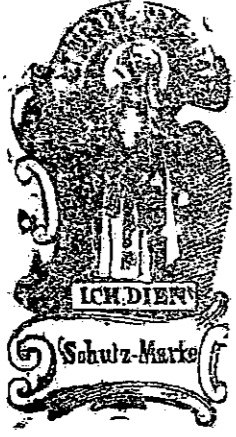
György lovag védjegye

Ezen háziszert ne hiányozzon egy családnál sem.

György lovag védjegye



Egyedül valódi THIERRY-FELE BALZSAM



Ezen balzsam belsőleg és külsőleg hat. Tulajdonságai: 1. Utólérhetően hatású gyógyszer a tüdő és mell betegségeinél, enyhíti a katarhust, csillapítja a köpködést, megszünteti a fájdalmas köhögést, meggyógyítja az idülté vált ilyen betegségeknél is. 2. Kitűnő hatású torokgyulladásnál, rekedtségben és minden torokbetegségben stb. 3. Mindentelére lázt alaposan elűz. 4. Meglepően gyógyítja a máj, a gyomor és has minden betegségét különösen gyomorgörccsöt, kolikát és csikarásokat. 5. Megszünteti a fájdalmat, gyógyítja az arany éret Hémorrhoidát. 6. Hajtó és vértisztító hatása van, tisztítja a vesét, megszünteti a hypocondriát és melankoliát, erősíti az étvágyat és az emésztést. 7. Kitűnő hatása van fogfájásnál, lyukas fognál, szajszünyél és minden fog- és szájbetegségnek megszünteti a leibütöget a száj és gyomor rossz szagát. 8. Kitűnő szer fergék, pantika gilisztá, epilepszia és nehezéskort. 9. Külsőleg csodálatos gyógyszerül szolgál mindenféle sebnél, új és régmél, forradás orbancz, hokitus. Lisztula, ragya, egési seb, fagyos tagoknál, ruh, var és kiütések, kirepedezett durva keznel stb. megszünteti a tejlajást, ill. ngást, szaggatást, köszvenyt, imlafajst stb. amiről a részletes használat utasítás teljes felvilágosítást nyújt. Olyan gyógyszer, melynek semmi csapdában küö

pösen influenza-, choelra- és más járvány ipején mint első segélynek nem szabad hiányoznia. Figyeljük mindig a zöld védjegyre, mint lötebb látható! **Gam; Thierry A., „Vedangyal” gyógyszerára Pregrad bei Rohitsch** 12 kis, vagy 6 kettős üveg ára bermentve asztalra—Magyarország minden atomására 3 kor. Boszula—Hercegovinába 12 kis vagy 6 kettős üveg 5 k r. 60 fill. Kevesebb mint 12 kis vagy 6 kettős üveg nem küldetnek. Csak a pénz előleges beküldése ellenében vagy utánvetel.

Schutzengel-Apotheke des A. Thierry in Pregrada bei Rohitsch.

Hamisítványok és hatóságilag nem engedélyezett balzsamok más védjeggyel vetele és újra eladása törvénytelen. Oly rendelések, melyekkel a pénz egyidejűleg utatványt... mindennek előtt, rogtan elküldetnek.

Az egyedül valódi Thierry-féle centifolia kenőcs ereje és hatása.

Ezen kenőccsel egy 14 éves, gyógyíthatatlannak tartott csontszu teljesen meggyógyult, újabban pedig egy 22 éves, súlyos rákszerű betegség.

Megakadályozza a vérmérgezést, műtétet fölöslegessé tesz.

A valódi centifolia kenőcs alkalmazást nyer; a gyermekágyas asszonyok mellgyulladásánál, a tejfojas megkádásánál, mellkeménykedésnél, orbanczban, mindentelére regt bajnal nyitl lab vagy csontnál, sebknél, sós csusz, dagadt lábna, még csont szunál is; ütött-, szurt-, iott-, vágott- és zúzott sebeknél: minden idegen szex kivételére, mint: üveg, faszilánk homok, vágószér, tűske stb. minden tekelynel, kelevény, karbunktus, vastkepződményeknél, még raknál is, új és koroműregne, hólyagúat, sebeseo tabna, mindenemü égési debnél, elfagyott tagoknál, a betegek kesves okozta fesebedéseknel, keléseknel a nyakon, verkeleknel, a gyermekek urájásnál és seibeinél, stb. Legjobb szer rovarcsipes elten, tyukszem ellen. 2 doboz nál kevesebb nem küldetnek. Szaktüldés csak a pénz előleges beküldése ellen vagy utánvetel 2 tegely ára 3 kor. 60 fill. Minden tegelybe be kell egetve ienni a cég nevének. „Schutzengel-Apotheke des A. Thierry in Pregrada. Egyedüli beszerzési forrás: Schutzengel-Apotheke des A. Thierry in Pregrada bei Rohitsch.

Teljes meggyőződés szerzetel rogtan arról, hogy Thierry A. gyógyszeres balzsama és centifolia kenőcse megbecsületetlen szerek, ha megszerzi a családi tanácsadót, mely több ezer eredet halatratot tartalmaz. Ezen könyv megküldése bermentve történik 40 fillérnek pénzben vagy helyegben való beküldése ellenében. A bal zsam megrendröl a könyvet megkapják díjtalanul mellékelve. Az en egyedül valódi készítményeim hamisítót és a hamisítványok arasítót kerem megnevezni, a büntető törvényeszeki intézkedek megtetele vegett.

Raktár Budapest, Török József gyógyszerháza, és Dr. Egger Leó gyógyszerháza
Vértés: L. Lugos és minden más gyógyszerháza.

Képeskönyvek dísz tárgyak díszlevelű dobozokban.

Nagy Újévi vásár

SAMUEL ADOLF könyv- és papírkereskedésben.

U J É V R E,

olcsó kiadású rendez:

KÉPESKÖNYVEK, — DÍSZMŰVEK, a legköltségteljebb

remek DÍSZTÁRGYAK, a legújabb Díszlevelűpapírok elegans dobozokban s minden

KOMOLYABB — karácsonyi ajándékok —

KIZARÓLAG üzletben szerezhetők be.

Olcsó ár, elsőrangú minőség!!!



MINDEN HÖLGY ELŐNYE
olcsón és a mellett mégis divatosan és elegánsan ruházódni.
Saját érdekében kérje ezért dűstartalmu mint a-gyűjteményünket, melyet megtekintés végett ingyen és bermentve küld a
WIENER MODERN UNION
Bécs, I., Schottenring 10

LEOPOLD GYULA
VÉRSEGENYSÉG, ÉTVÁGYTALANSÁG, IDEGESSEG
gyógyítására és gyengy gyermekek erőtlenítésére a leghatásosabb készítmény a
KRIEGER-féle TOKAJI CHINA-VASBOR.
Valódi tokaji borból készült, tehát nem tévesztendő össze más készítményekkel. Rendkívül kellemes ízű, erősít, tisztítja a vért. Egy üveg ára 320 kor. Nagy üveg 6 kor. — Kapható gyógyszerházaiban Postán küldi. **KORONA-GYÓGYSZERTÁR Budapest, Mátyás-tér.**

Császárfürdő
Elsőrangú kenes hevívízű gyógyfürdő páratlan gőzfürdővel, legmodernebb kőző és külön iszapfürdőkkel, pompás ásványvíz-uzodá kiral, kő- kád-, hóleg- villamos víz-, szén-sav- és napfürdőkkel
téli és nyári gyógyhely
BUDAPESTEN.
200 kényelmes lakószobával. A legszelebb kezelés.
Prospektus kíváncsraingyen és bermentve

SZIMON ISTVAN FÉLE GYÓGYEREJŰ SÓS-BORSZESZ
MINDENÜTT KAPHATÓ

Szőnyegek tekercs rüppönyök Bútorvázok esztkollagonyok Szőnyeg- S. SCHEIN és. és kir. udv. szált. WIEN, I., Bauernmarkt 12. Dűstartalmú köpes **ÁRIGYER** ingyen és bermentve
Ön nagyon idősnek látszik! Fesse haját a **CZERNY-féle Tanningene** HAJFESTŐ-SZERREL

PLATSCHEK VILMOS
elismert legolcsóbb, legszelebb
FÉRFI- és GYERMEK-ruha áruháza
Budapest, IV., Központi Városház. (Károly-kört).

Dr. Kovács képezettája 3 nap alatt biztosan hat. Tégelye K 1-20 Dr. Kovács gyógylóra Bpest, Újvár-ú. 17.

HOTEL PARIS SZÁLODA
Szálloda: SIMON PÁL
BUDAPEST, VI., VACZI-KÖRUT 23. SZ.
100 szoba 2-20 k-tól legjebb kűszigálással és villany- lágtással együtt. Fürdő, elegáns kávéház, étterem és órcsarnok a házban. Villamos vasúti megállóhely az összes pályaudvarok és hajók fele.

SMITH PREMIER
képviselők kerestetnek.
SMITH PREMIER N° 5
képes árjegyzék ingyen.

AVILÁG LEGJOBB IRÓGEPE

BALASSA FÉLE UGORKATÉ
Pattanás, kiütés, szeplő, májfolt, sőt ráncok is eltűnnek az arczról a valódi angol használatá által. Egy üveg ára 2 korona. Hozzá ugorkaszappan 1 k, pűder 1-20, K.
Főszékül: **BALASSA KORNÉL** gyógyszerháza Bpest, Erzsébetfalva.

KATZER részv. társaság megóvó-intézete az első és legnagyobb. 1/4 millió részvény-tőke.
Budapest, Ó-utca 42, 44 (saját ház), 43, 46, és Új-utca 43.
Katzert szőrmeárul az egész világon el vannak terjedve és elsőrangúak.

KISS SZERENCSEJE NAGY
1000.000 VASARLÓJON CSAK KISS-FÉLE SZERENCSE-SORSJEGYET KISS KAROLY ÉS TÁRSA BUDAPEST, ERZSÉBET-KÖRUT 19

A MÁLNÁSI SICULIA GYÓGYFORRÁS
kiváló összetételű égvényes sós savanyúvíz, amely tapasztalatom szerint megbízható gyógyhatással bír a légzőszervek, valamint a gyomor és bélcsatorna hurutos bántalmainál, ugy-szintén a húgy és ivarszervek hurutos és vérpangásos bántalmainál is. Jó hatást gyakorol továbbá a belék atoniájá és a hasi vérbőségből eredő májajok ellen. A „Siculia”-forrás belső használatának fürdővel való egyesítése oszlató hatást fejt ki a női medence szervek idült izzadmányainál. A tüdőgümőkör kezdetleges eseteiben, valamint a gümös-görvényes nyirkmirigy daganatok ellen jó sikerrel alkalmazható. Célszerű segédeszköz képez az elhízás és idült köszvény gyógyításában is. Ezen sokoldalú használhatóságánál fogva méltán számot tarthat az orvosok figyelmére.
Budapest, 1903. január 8.

Dr. Korányi Frigyes, egyetemi tanár, főrendházi tag, a M. Tud. Akad. tagja, stb. stb.
Szátküldi a kezelő tulajdonos „SICULIA” természetes szén-savat sűrítő gyár r, t. MÁLNÁSFÖRDÓN Háromszék vm. Cím: SICULIA, Málnásfürdő, Főraktárak Budapest: IV., Múzeum-körut 7., és minden nagyobb városban.
Kérjük a SICULIA névre figyelni!!!

Szén-sav szab. Árpád RAJZ-ESZKÖZ.
az összes közép-iskolákban a legjobban bevált **MAGYAR KÖRZŐ** MINDENÜTT KAPHATÓ.